

SCOOPY®

**MANUALE
SCOOPY SERIE C**

ITALIANO

Scoozy di

Groothandelsweg 1

2645 EH Delfgauw

Paesi Bassi

Sito Web www.scoozy.nl

E-mail info@scoozy.nl





Johann



INDICE

06

1 NORME DI SICUREZZA

1.1 Consigli di sicurezza

12

2 DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

2.1 Caratteristiche

2.2 Ispezioni

2.3 Indicazioni

2.4 Versioni e accessori

2.5 Peso e bagaglio

2.6 Prima dell'utilizzo

20

3 UTILIZZO

3.1 Alla guida del tuo Scoozy

3.2 Menu utente

3.3 Cambia impostazioni

3.4 Controllo del joystick

3.5 Modalità a ruota libera

3.6 Funzioni operative

3.7 Parcheggio e deposito

3.8 Trasportare il tuo Scoozy

- 32** **4 BATTERIA**
Tutte le informazioni sulla batteria
- 36** **5 MANUTENZIONE**
Mantieni il tuo Scoozy in ottime condizioni
- 40** **6 NOTIFICHE SULLO SCHERMO**
Panoramica delle notifiche
- 42** **7 CONDIZIONI DI GARANZIA**
Tutti i termini e le condizioni riguardanti l'uso del tuo Scoozy
- 46** **8 SPECIFICHE TECNICHE**
Panoramica delle specifiche tecniche importanti
- 48** **9 SPECIFICHE DELLA ISO 7176:15 ALLEGATO A**
Tutte le specifiche tecniche sono basate sullo standard
- 50** **10 STORICO DELLA MANUTENZIONE**
Spazio ai commenti dei tecnici
- 52** **11 NOTE GENERALI**
Questioni generali riguardanti il tuo Scoozy

1 ISTRUZIONI DI SICUREZZA

In qualità di utente di Scoozy, sei sempre responsabile del rispetto delle normative e delle linee guida di sicurezza locali. È importante acquisire prima esperienza di guida sotto la supervisione di un istruttore esperto. Il tuo rivenditore Scoozy può aiutarti in questo.

Scoozy non si assume alcuna responsabilità per danni o lesioni causati da negligenza o mancata osservanza delle norme di sicurezza.

Le notifiche attuali relative alla sicurezza dei prodotti o ai richiami sono disponibili sul nostro sito web: www.scoozy.nl.

DESTINATARIO

Scoozy può essere utilizzato come uno scooter di tipo C. Ciò significa che Scoozy è adatto principalmente per la guida all'aperto, su strade e sentieri asfaltati e sterrati. Per qualsiasi dubbio, consultare il presente manuale.

SCOOZY È PROGETTATO PER:

- Il trasporto di una persona di peso fino a 150 kg con un massimo di 30 kg di bagaglio;
- L'utilizzo su asfalto, marciapiedi, piste ciclabili, sentieri forestali e strade (ove consentito dalle norme di circolazione locali);
- Uso interno ed esterno

Conducente:

- *La persona sullo Scoozy è il conducente.*
- *Lo Scoozy può essere guidato solo dal conducente.*
- *Se sei sotto l'effetto di sostanze che possono influenzare la tua capacità di guidare (come droghe, alcol o farmaci), non devi guidare Scoozy.*
- *Non guidare Scoozy se hai problemi di vista.*
- *In Italia è obbligatorio assicurare Scoozy almeno per la responsabilità verso terzi.*

Condizioni ambientali

- Temperatura di esercizio tra -25 °C* e +50 °C
- Umidità relativa tra 0% e 98%
- Temperatura ambiente di stoccaggio da -40 °C a +85 °C

* Al di sotto di 0 °C funzionalità limitata (vedi 4.1).

SCOOZY È PROGETTATO PER:

- Uso esterno su strade sterrate e sentieri. Ciò significa che Scoozy è stato sviluppato come mezzo di trasporto su strada e non per l'uso fuoristrada.
- Essere utilizzato come sedile per il trasporto in un veicolo a motore;
- I minori di 16 anni;
- Carichi da traino (come rimorchi);
- Trasporto di più persone;
- Condizioni ambientali diverse da quanto sopra.

SI PREGA DI ASSICURARSI CHE LE DITA E GLI ARTI NON



RESTINO INTRAPPOLATI:

- Mentre girano le ruote;
- Durante la chiusura delle porte;
- Durante la sterzata e la manovra;
- In caso di controllo ridotto delle braccia o delle gambe.



1.1 CONSIGLI DI SICUREZZA

GENERALI

- Non cambiare mai la struttura di Scoozy.
- Non modificare mai l'impianto elettrico di Scoozy.
- Utilizza il portapacchi solo per il trasporto di oggetti.
- Utilizza solo accessori e pezzi di ricambio originali.
- L'uso di Scoozy per trainare carichi è a proprio rischio.
- Attenzione a eventuali parti fisse o allentate sporgenti all'interno e sul tuo Scoozy. Queste possono causare danni all'ambiente e a Scoozy.
- Evita il contatto fisico con i motori di Scoozy. I motori sono costantemente in movimento durante il funzionamento e possono raggiungere temperature elevate. Dopo l'uso, il motore si raffredda lentamente. Il contatto fisico può causare ustioni.
- Tieni il tuo Scoozy lontano da fiamme libere.
- Lo Scoozy ha un controller elettronico completamente programmabile. La modifica di tale programmazione influisce sul comportamento di guida (vedi 3.3).
- Non coprire o rimuovere mai le istruzioni di sicurezza e le etichette.
- Lascia sempre il tuo Scoozy spento e bloccato. Ciò riduce il rischio di uso indesiderato e/o furto.
- Quando riponi Scoozy, posiziona un lucchetto a catena attraverso una delle ruote per una maggiore sicurezza.
- Segui le regole del traffico applicabili.
- Assicurati sempre di essere notato dagli altri utenti della strada. Come utente di Scoozy sei vulnerabile nel traffico.
- Evita percorsi remoti. Assicurati che l'aiuto sia disponibile in caso di emergenza.
- Scoozy attiva i cancelli d'ingresso dei negozi.

UTILIZZO

- Le specifiche tecniche non devono mai essere modificate.
- Non posizionare Scoozy alla luce diretta del sole poiché la copertura potrebbe surriscaldarsi e causare ustioni o sensibilità alla pelle.
- Non consentire a Scoozy di entrare in contatto con l'acqua di mare; il sale contenuto nell'acqua di mare corroderà le parti dello Scoozy.
- Pulisci sempre accuratamente il tuo Scoozy dopo aver guidato su sentieri non asfaltati secondo le istruzioni contenute nel capitolo 5; la sabbia può causare un'usura inutilmente rapida delle parti mobili di Scoozy.
- Scoozy non è fatto per la guida su sabbia soffice (es. la spiaggia), nemmeno la versione 4WD.

Per garantire ancora meglio la tua sicurezza, sono state prese alcune precauzioni tecniche:

- L'immobilizer è attivo quando il caricabatteria è collegato.
- In curva, l'angolo di sterzata viene limitato automaticamente in base alla velocità.
- La velocità in modalità a ruota libera è limitata. In discesa, dopo aver raggiunto la velocità massima, Scoozy sarà limitato.
- Il display visualizzerà un avviso quando l'autonomia è troppo bassa (numero di chilometri da percorrere).
- Il display fornisce informazioni per eliminare eventuali malfunzionamenti.
- Lo Scoozy si arresterà in modo controllato quando viene rilevato un guasto elettronico.
- Lo Scoozy ha un arresto di emergenza sul pannello di controllo per arrestarsi rapidamente in caso di emergenza.
- Le parti tra le quali gli arti possono rimanere intrappolati sono dotate di coperture di sicurezza.
- Viene fornita una cintura addominale per fissare la postura e deve essere sempre indossata durante la guida.

ALLA GUIDA DEL TUO SCOOZY

- Guida con prudenza su strade scivolose a causa di pioggia, ghiaccio o neve.
- Assicurati che non ci siano vestiti che penzolano. Questi possono impigliarsi tra le ruote e causare vari problemi.
- Non appendere nulla ai braccioli.
- Non consentire a nessuno di salire sulla parte anteriore o posteriore di Scoozy.
- Attenzione al rischio di ribaltamento:
 - Quando si guida su un pendio;
 - Quando si guida su ostacoli.
- Scoozy sterza con le ruote anteriori. Più veloce va il tuo Scoozy, più ampio è l'angolo di sterzata.
- Fai attenzione alle curve strette: la parte posteriore di Scoozy taglia gli angoli.

PENDENZE E ALTRI OSTACOLI

- Evitare pendenze più ripide di 10° . Guidarlo (in avanti o in retromarcia) è pericoloso. Scoozy indica automaticamente quando stai guidando su una pendenza $>10^\circ$ e regola, di conseguenza, il suo comportamento.
- Non utilizzare mai la modalità a ruota libera in pendenza!
- Salire e scendere da un marciapiede dritto. Accelerare con cautela e prendere una rincorsa di 50 cm. L'altezza massima della soglia che si può salire è di 10 cm. È meglio salire su un marciapiede da un punto in cui è basso.
- Il terreno soffice, scivoloso o irregolare aumenta il rischio di situazioni pericolose.



10°

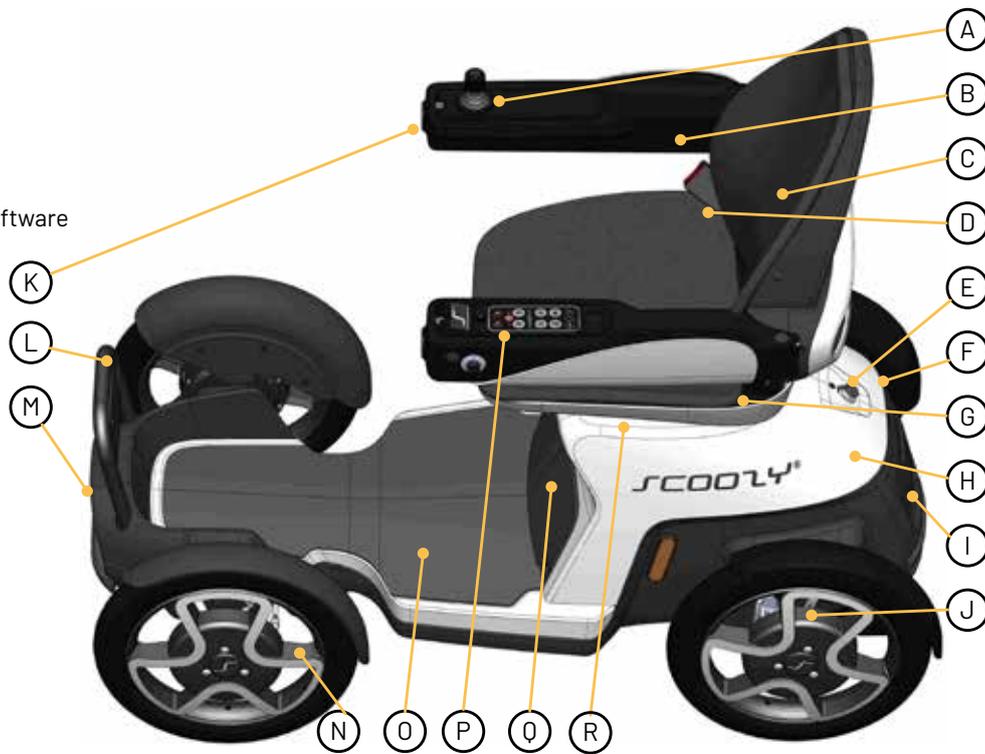
- Guida con cautela lungo un bordo (marciapiede). Il terreno irregolare aumenta la possibilità di ribaltamento.
- Evitare di salire troppo a lungo su pendenze $<10^\circ$. Di conseguenza può verificarsi un'eccessiva usura del motore e dei componenti elettrici.
- Il tuo baricentro si sposta mentre sali o scendi da un pendio. Ti preghiamo di tenerlo a mente.
- Svoltata con cautela in forte pendenza per il rischio di ribaltamento.
- Guida sempre lentamente e presta particolare attenzione sui pendii ripidi.
- La guida in discesa può aumentare notevolmente la distanza di arresto del veicolo.



2 DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

1 SCOOZY

- A. Joystick dell'elemento di controllo
- B. Bracciolo
- C. Schienale
- D. Fibbia della cintura di sicurezza
- E. Collegamento per caricabatterie/software
- F. Leva della modalità a ruota libera
- G. Cintura di sicurezza
- H. Coperchio del vano batteria
- I. Porta targa
- J. Motore transaxle
- K. Luci di marcia diurna e indicatore
- L. Portapacchi anteriore
- M. Fari (solo per esterni)
- N. Ruota anteriore
- O. Pedana per i piedi
- P. Elemento di controllo (HMI)
- Q. Sportello di accesso al computer
- R. Sedile





2 ELEMENTO DI CONTROLLO

- A. Display
- B. Specchietto retrovisore
- C. Interruttore On/Off
- D. Indicatore/i
- E. Arresto di emergenza
- F. LED di indicazione D/S
- G. Velocità
- H. Guida
- I. Illuminazione
- J. Segnalatore acustico
- K. Stato della batteria
- L. Luci di emergenza
- M. SET
- N. Funzione
- O. MENU
- P. Blocchetto di accensione



3 JOYSTICK

- A. Joystick
 - Avanti = Avanti / Freni
 - Retromarcia = Freni / Retromarcia
 - Sinistra = Gira a sinistra
 - Destra = Gira a destra
- B. Blocco bracciolo

2.1 CARATTERISTICHE

Scoozy è dotato di quanto segue:

- Sospensioni a ruote semi-indipendenti.
- Comodo sedile e schienale sagomato con cuscini rimovibili.
- Funzionamento semplice delle porte e del joystick.
- Display con tachimetro, distanza percorsa e distanza totale in chilometri.
- Previsione precisa del numero di chilometri ancora da percorrere.
- Connessione dati per la trasmissione di dati tecnici su Scoozy.
- Cintura di sicurezza, utilizzabile anche come supporto pelvico anteriore

VITA TECNICA DEL PRODOTTO

Scoozy attribuisce a questo prodotto una vita tecnica di 6 anni. Ciò significa che il prodotto è riparabile, sicuro e utilizzabile durante questo periodo. La dichiarazione di cui sopra si applica solo quando il prodotto viene utilizzato come previsto da Scoozy ed è marcato CE, inclusi eventuali accessori originali. Inoltre, il prodotto deve essere sempre sottoposto a manutenzione secondo le istruzioni del produttore.

COLLEGAMENTO DEI DATI

Scoozy può inviare i seguenti dati a Scoozy BV o ai suoi partner:

- Dati sulla posizione per viaggio;
- Stato della batteria per viaggio;
- Dati ODO e TRIP per viaggio;
- Codici di errore (quando si verificano).

Questi dati possono essere collegati solo a un ID Scoozy e non a un utente. Questo collegamento può essere disabilitato dal tuo rivenditore.

2.2 ISPEZIONI

Il prodotto è conforme alle seguenti norme:

- EN12184: 2014 Sedie a rotelle e scooter elettrici, classe C.
- ISO7176-8 Requisiti per resistenza statica ad urto e fatica.
- ISO7176-14 Requisiti e metodi di prova per i sistemi di controllo delle sedie a rotelle elettriche.
- ISO7176-21:2009 Requisiti e metodi di prova per la compatibilità elettromagnetica di sedie a rotelle elettriche e scooter a motore
- EN 1021-2 Requisiti per la resistenza all'accensione.

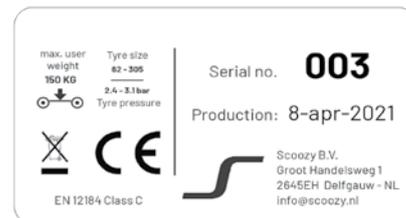
Scoozy è approvato EMC (Electro Magnetic Compatibility, ossia compatibilità elettromagnetica). I test hanno dimostrato che Scoozy non è sensibile o dannoso per le apparecchiature di comunicazione mobile e apparecchiature a controllo elettronico. Tuttavia, attenzione a quando si utilizza Scoozy contemporaneamente con dispositivi mobili o elettronici.

È possibile che altri apparecchi elettrici siano influenzati da Scoozy (come cancelli di negozi, porte d'ingresso elettriche, ecc.). Anche Scoozy può essere influenzato da altri apparecchi elettrici (come telefoni cellulari, tralicci dell'alta tensione, ecc.).

2.3 INDICAZIONI

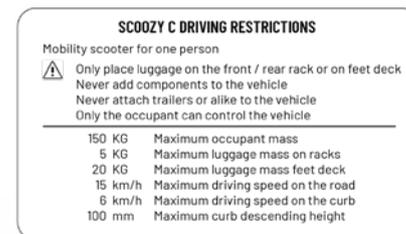
1. Etichettatura CE

Situato sullo schienale sotto il cuscino dello schienale. Contiene varie informazioni sul veicolo, l'indirizzo del produttore e la marcatura CE.



2. Restrizioni alla guida

Situato sotto il cuscino dello schienale. Contiene avvisi sulla guida con Scoozy.



3. Informazioni sulla modalità a ruota libera

L'etichetta si trova sul retro del passaruota destro. Contiene avvisi sull'uso della modalità a ruota libera.

Se i contrassegni su Scoozy sono danneggiati o mancanti, contattare il fornitore.



2.4 VERSIONI E ACCESSORI

VERSIONI

Le differenze tra le versioni in cui è disponibile Scoozy C sono descritte nella seguente tabella:

Versione	Gamma	Guida
Scoozy C	50 km	2WD
Scoozy C XTND	100 km	2WD
Scoozy C 4WD	100 km	4WD



ACCESSORI

Per Scoozy C sono disponibili i seguenti accessori:

- Specchietto sinistro e/o destro (a)
- Porta sella (b), su cui è possibile fissare un supporto per deambulatore, supporti per bastone da passeggio e una borsa.
- Porta bastone sinistro e/o destro (c)
- Portapacchi anteriore (d), sul quale può essere fissata una borsa.
- Borsa (e), che può essere fissata sia al portapacchi che al portapacchi anteriore.
- Supporto smartphone

Scoozy ha quattro punti di montaggio (M8) sui braccioli. Questi sono adatti per il montaggio di specchi, supporti per telefoni e altri piccoli accessori.

Consultare il proprio rivenditore Scoozy per consigli sulle versioni e per l'acquisto e l'installazione degli accessori.

2.5 PESO E BAGAGLI

Rispettare i seguenti pesi massimi di trasporto:

- massimo 5 kg di bagaglio sul portapacchi anteriore.
- massimo 20 kg di bagaglio sulla pedana centrale.
- massimo 5 kg di bagaglio sul portapacchi.
- massimo 150 kg peso utente sul sedile.



ACCESSORI

Scooby ha diversi punti di attacco per gli accessori. È possibile ordinarli separatamente:

- Porta sedie, inclusi supporto/i per bastone da passeggio, supporto per borsa e supporto per accessori extra come un supporto per il deambulatore.
- Portapacchi anteriore alto, come supporto per una borsa

C'è una connessione extra per accessori di terze parti dietro il paraurti posteriore.

AVVERTENZE

- Non portare mai più peso di quanto dichiarato. Ciò porterà a situazioni molto pericolose con conseguenti lesioni gravi o morte.
- Non posizionare mai il peso in luoghi diversi da quelli indicati.



2.6 PRIMA DELL'USO

CONTROLLA LA CONSEGNA

Verifica che Scoozy corrisponda alla descrizione del prodotto nel Capitolo 2. Se si riscontrano danni di trasporto al momento della consegna, può essere segnalato al venditore.

INTERRUTTORE GENERALE

Attiva Scoozy premendo l'interruttore On/Off (2C). Il computer è sempre in modalità di sospensione. Il computer di Scoozy è completamente spento alla consegna interrompendo l'alimentazione con un connettore nel cavo High Power. Il tecnico attiverà Scoozy alla consegna.

UTILIZZO DEL JOYSTICK

Scoozy è comandato tramite joystick (1A). Quando si impugna il joystick, il palmo della mano deve poggiare accanto al joystick sul bracciolo. Il joystick è controllato con poche dita. Quando il joystick è tenuto in alto, lo sterzo è meno preciso.



3 UTILIZZO

CONTROLLI PRIMA DELL'USO

Prima di partire, controlla quanto segue:

- che non vi siano difetti come danni, corrosione o altre parti difettose;
- pressione degli pneumatici;
- se la modalità a ruota libera è disattivata (vedi 3.5);
- se il caricabatteria è stato rimosso;
- se le luci funzionano correttamente;
- lo stato della batteria sul display;

PRESSIONE DEGLI PNEUMATICI

Per motivi di sicurezza, assicurati che la pressione degli pneumatici di Scoozy sia corretta. Se la pressione degli pneumatici è troppo bassa, la tenuta di strada e l'autonomia si deteriorano.

Si consiglia di utilizzare le seguenti pressioni degli pneumatici:

- 2,5 bar per un peso fino a 80 kg.
- 3,0 bar con un peso di 80 kg o più.

AVVERTENZE PNEUMATICI



- Gli pneumatici di Scoozy devono avere una pressione adeguata. Controlla questo prima di ogni corsa.
- Se la pressione degli pneumatici è troppo bassa, non sarai in grado di guidare così lontano.
- L'eccessiva pressione degli pneumatici rende la guida scomoda e aumenta il rischio di foratura.
- Controllare regolarmente l'usura degli pneumatici.
- In caso di foratura è necessario sostituire lo pneumatico esterno e/o la camera d'aria. Questo può essere fatto sollevando lo pneumatico dal cerchione e sostituendolo, in modo simile a uno pneumatico da bicicletta.

3.1 ALLA GUIDA DI SCOOZY

ENTRARE / USCIRE

1. Tieni premuto il pulsante del bracciolo e spostarlo verso l'esterno.
2. Ora puoi entrare o uscire.
3. Tieni premuto il pulsante della porta e spostalo finché non è in posizione verticale e l'indicatore di porta aperta sul display è spento.



AVVERTENZE PER ENTRARE

- Le ruote di Scoozy possono girare completamente per lasciare più spazio per entrare.
- Rilascia il pulsante quando la porta raggiunge la posizione migliore. La porta si bloccherà in qualsiasi posizione tra 0 e 80 gradi.

SELETTORE A CHIAVE

1. Attiva Scoozy con l'interruttore On/Off (2C).
2. Attendi finché sul display non compare l'icona della chiave con il testo 'scan key'.
3. Posiziona la chiave NFC sul logo (2P) e attendi che l'icona della chiave scompaia.
4. Chiudi le porte, allaccia la cintura di sicurezza. Il display mostra lo stato della batteria e Scoozy è in modalità P.



- Su uno Scoozy possono essere programmate più chiavi dal tuo rivenditore.
- Gli specialisti del prodotto dispongono di uno speciale tasto giallo per modificare le impostazioni.

GUIDA

Scoozy ha 2 impostazioni di velocità: D e S.

Scegli un'impostazione di velocità adatta per ogni situazione:

Impostazione della velocità D: Al chiuso, nei negozi e sul marciapiede. Velocità S: su strade e piste ciclabili.

La velocità massima in D è 6 km/h e in S 15 km/h. È possibile regolare la velocità massima secondo le preferenze personali (vedi 3.3).

Seleziona l'impostazione desiderata con i pulsanti D (2H) e S (2G). L'indicatore LED (2F) si accenderà sopra il pulsante per l'impostazione selezionata e nell'angolo in basso a sinistra dello schermo apparirà una D o una S.

In S, le luci si accendono automaticamente e le luci di stop si attivano.

FRENI

Scoozy ha 4 modi per fermarsi:

1. Sposta il Joystick (3A) in posizione centrale;
Questo ti consente di arrivare tranquillamente a 0 km/h. Non sempre si raggiunge lo spazio di frenata minimo specificato nella norma EN 12184.
2. Tira indietro il joystick;
Scoozy frena proporzionalmente fino al 100% di potenza di frenata
3. Premi il pulsante di arresto (2E);
Questo pulsante ha un effetto simile all'arresto di emergenza.
4. Metti Scoozy in modalità standby con l'interruttore On/Off (2C);
Di conseguenza, Scoozy frena meccanicamente a 0 km/h. Attenzione! Le ruote possono bloccarsi su superfici bagnate o scivolose!

In caso di un grave guasto del sistema, Scoozy attiverà il freno meccanico di sicurezza. Ciò consente a Scoozy di fermarsi in sicurezza in qualsiasi situazione.

AVVERTENZE PER LA GUIDA

- Controlla e dosa la tua velocità con il joystick.
- L'impostazione della velocità determina la velocità di guida quando si sposta il joystick completamente in avanti.
- Su grandi dossi, è possibile spostare involontariamente il joystick e provocare manovre accidentali.
- Verificare che la strada sia libera prima di cambiare direzione.
- Scoozy guida più lentamente all'indietro che in avanti.

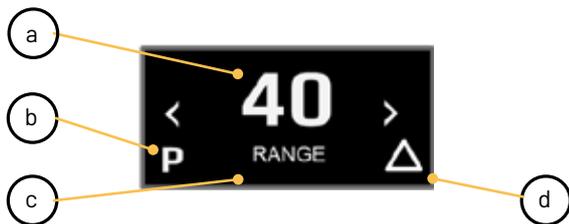
- Nonostante il piccolo raggio di sterzata di Scoozy, girare in ascensori o porte, per esempio, può essere difficile. Assicurarsi che la marcia sia sempre in D per le manovre brevi.

AVVERTENZE PER I FRENI

- Scoozy ha freni molto potenti!
- Con la massima potenza di frenata e una scarsa aderenza alla strada, le ruote di Scoozy potrebbero bloccarsi. Questo può portare a una riduzione del controllo del veicolo. Dosa sempre la tua potenza di frenata proporzionale alla velocità, al peso e alla pendenza che stai salendo o scendendo.
- Tieni sempre il joystick con la mano durante la frenata, in modo da poter sterzare in ogni momento.



3.2 MENU UTENTE



1. La schermata (home) nel pannello di controllo visualizza le seguenti informazioni:
 - La distanza da percorrere o l'autonomia in chilometri; (un);
 - La posizione di impostazione della velocità (b);
 - Il nome della schermata corrente (c);
 - Icona per luci / indicatori / messaggio di errore (d).

2. Premi MENU (2D).

Ogni volta che si preme sullo schermo viene visualizzato quanto segue:

- La velocità in km/h;
- La distanza percorsa in km;
- Il menu delle informazioni;
- Il menu delle impostazioni.

Per modificare le impostazioni Premi SET qui (2M)

3. Premi 'stop' (2F).

Il display torna alla schermata iniziale dello stato della batteria.

3.3 MODIFICA DELLE IMPOSTAZIONI

Scoozy può essere controllato su 3 livelli di abilità. Per impostazione predefinita, Scoozy è impostato al livello 1. Puoi regolare questo livello nelle impostazioni. Un rivenditore/tecnico ha ancora più opzioni di impostazione.

Il livello può essere modificato nell'elemento di controllo. Metti Scoozy in P, vai su menu > impostazioni e cambia il livello di guida.



IMPOSTAZIONI AVVERTENZE

- Modifica le impostazioni solo se sei abile a guidare Scoozy.
- Assicurati che la tua vista e il tempo di reazione siano sufficienti per guidare Scoozy in sicurezza.

Livello	1	2	3	Unità
Nome	Inizia	Regolare	Avanzato	km/h
Velocità D				
min. regolabile	3	3	3	km/h
Standard	4	7	7	km/h
Regolabile	6	7	7	km/h
Velocità D				
min. regolabile	6	10	10	km/h
Standard	10	13	15	km/h
Regolabile	10	13	15	km/h
Regime (R)	4	4	4	km/h
Disponibile in	NL	NL	NL	paese
	BE	BE	BE	
	UK	UK		
	FR			

Questa pianificazione può cambiare dopo gli aggiornamenti del software. Si prega di consultare l'ultima versione del manuale su www.scoozy.nl.

3.4 CONTROLLO DEL JOYSTICK

MARCIA IN AVANTI

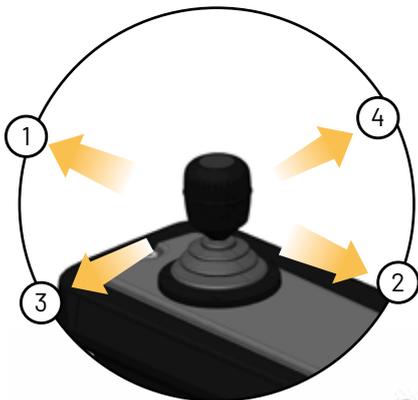
Muovere il joystick (1A) in avanti (1) e Scoozy guiderà in avanti. Spostalo ulteriormente in avanti per una guida più veloce.

DRIVING IN REVERSE

1. Spostare il joystick all'indietro (2) e Scoozy si invertirà. Spostalo più indietro per una retromarcia più rapida.
- Quando Scoozy si sposta in avanti e il joystick viene tirato indietro, Scoozy prima rallenterà a 0 km/h e poi farà marcia indietro.

SINISTRA/DESTRA

1. Muovi il joystick a sinistra/destra (3/4) e le ruote anteriori di Scoozy sterzano a sinistra/destra.
2. Muovi il joystick in avanti o indietro per iniziare a guidare in questa direzione.



3.5 MODALITÀ A RUOTA LIBERA

ABILITAZIONE E DISABILITAZIONE DELLA MODALITÀ RUOTA LIBERA

LIBERA

1. Spingi in alto e fai scattare la leva situata sul passaruota posteriore destro per attivare la modalità a ruota libera.
2. Spingi nuovamente la leva verso il basso per disinnestare la ruota libera. Ricordati di disattivare la modalità a ruota libera dopo ogni utilizzo.



AVVERTENZE PER LA MODALITÀ



A RUOTA LIBERA

- Non utilizzare mai questa funzione su un pendio o durante la guida. Il freno magnetico non funzionerà, il che significa che Scoozy sarà a ruota libera.
- Scoozy mantiene la velocità del veicolo in modalità a ruota libera al di sotto di 2 km/h. Funziona solo con una batteria collegata e funzionante.
- Disattiva la modalità a ruota libera dopo ogni utilizzo per reinsertire il freno.

3.6 FUNZIONI OPERATIVE

LUCI

1. Premi il pulsante (2I) per accendere le luci.
2. Premi nuovamente il pulsante (2I) per spegnere le luci. In modalità S le luci sono sempre accese.

INDICATORI

1. Premi il pulsante sinistro o destro (2D) per attivare gli indicatori su quel lato di Scoozy.
2. Dopo aver sterzato le ruote, gli indicatori si spengono automaticamente.
3. Premi di nuovo il tasto per disattivare la funzione.

LUCI DI EMERGENZA

1. Premi il pulsante (2L) per accendere le luci di emergenza.
2. Premi nuovamente il pulsante (2L) per spegnere le luci di emergenza.

TASTI FUNZIONE

Il tasto funzione (2N) funziona come tasto home nella navigazione del menu.

RESET INDICATORE DI VIAGGIO

Vai a trip nel display con il pulsante Menu (2O).

Premi il pulsante SET (2M) per >2 secondi. I numeri sul display lampeggeranno e si sposteranno su 00.

STATO DELLA BATTERIA

Premi il pulsante Stato batteria (2K) per visualizzare l'autonomia residua in chilometri sul display.

3.7 PARCHEGGIO E DEPOSITO

- Riponi sempre Scoozy in un luogo asciutto e pulito, preferibilmente in un garage.
- Quando lo riponi in uno spazio semiaperto (ad es. posto auto coperto), Scoozy consiglia di utilizzare una copertura.

DEPOSITO INVERNALE O A LUNGO TERMINE (>3 MESI)

- Carica sempre la batteria di Scoozy al 100% prima di riporre Scoozy per un lungo periodo di tempo.
- Il computer nella batteria utilizzerà sempre energia. Sebbene questo consumo energetico sia molto basso, si consiglia di Caricare la batteria ogni 6 mesi. Se conservata per un periodo di tempo più lungo, la batteria potrebbe scaricarsi troppo profondamente, il che potrebbe significare che deve essere sostituita.
- Per garantire che Scoozy non utilizzi energia, la batteria può anche essere scollegata dal computer tramite il portello (1Q).

AVVERTENZE



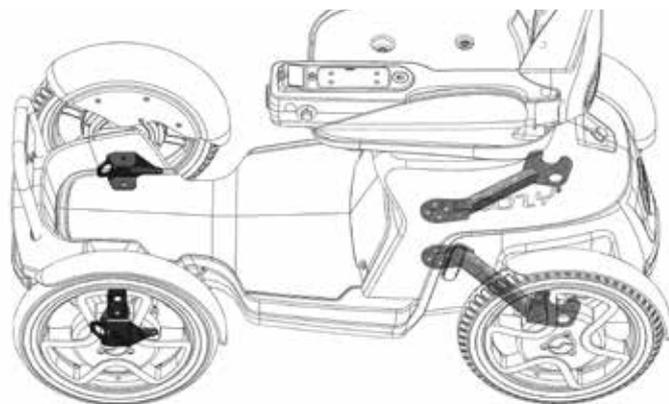
- Quando riponi Scoozy, assicuralo sempre mettendo un lucchetto a catena attraverso una delle ruote. Per maggiore sicurezza, è possibile legare Scoozy a qualcosa. Prestare sempre attenzione a ciò che si sta legando Scoozy in modo da non essere di fastidio a nessuno.
- Conserva sempre le batterie completamente cariche.
- Le batterie completamente cariche possono mantenere la carica fino a sei mesi, ma devono essere sempre caricate prima dell'uso.
- Evita di conservare le batterie a temperature estremamente alte o estremamente basse. La temperatura ideale è tra +20° e +25°C.

3.8 TRASPORTARE IL TUO SCOOZY

1. Metti Scoozy nel veicolo utilizzando la modalità a ruota libera (1F).
2. Spegni Scoozy (2C).
3. Assicurati che Scoozy sia saldamente ancorato ai punti di aggancio.

PUNTI DI AGGANCIAMENTO

Usa i fori di fissaggio di Scoozy (uno sulle sospensioni di ciascuna ruota) per trasportare Scoozy in sicurezza.



PERICOLOSO

Quando si trasporta Scoozy in un veicolo a motore, trasferirlo su un sedile fisso del veicolo a motore. Scoozy non deve mai essere utilizzato come sedile in un veicolo a motore, anche quando Scoozy è fissato con un lucchetto per taxi.



AVVERTENZE

- Non sollevare mai Scoozy dalle parti in plastica dell'alloggiamento.
- Scoozy non è conforme alla norma europea PRM-STI allegato M, pertanto l'utilizzo di Scoozy nel trasporto pubblico non è garantito.
- Scoozy può essere trasportato in auto, furgone o rimorchio.
- Scoozy non può essere ridotto per il trasporto.



Scoozy non è destinato ad essere usato come un sedile in un veicolo a motore.



SOLLEVAMENTO

Scoozy può essere sollevato da un occhiello di sollevamento al centro del sedile. L'occhiello di sollevamento non è fornito come accessorio standard con Scoozy. Per fissare l'occhiello di sollevamento, il cuscino del sedile deve essere rimosso. l'occhiello di sollevamento può quindi essere ruotato nell'apertura prevista a tale scopo nel centro del sedile.

4 BATTERIE

LETTURA DELLO STATO DELLA BATTERIA

Lo 'stato della batteria' mostra sempre quanti chilometri puoi ancora percorrere con l'attuale carica della batteria. Con un'impostazione bassa, si verificheranno i seguenti avvisi:

- 5-100 Puoi percorrere altri 5-100 km.
- 4 km Le batterie sono quasi scariche, si può guidare solo in D.
- 2 km Le batterie sono quasi scariche, si può guidare solo in D, suonerà e verrà visualizzato un promemoria.
- 1 km Ora puoi solo sterzare Scoozy, se necessario usa la modalità a ruota libera (1F) per spostare Scoozy.

Carica Scoozy il prima possibile a una distanza inferiore a 4 km! Si consiglia di Caricare la batteria entro un'autonomia di 10 km a causa dell'influenza delle condizioni di guida sull'autonomia.

RICARICA DELLA BATTERIA

Carica completamente le batterie almeno una volta ogni 6 mesi.

1. Rimuovi il cappuccio in gomma dalla presa di ricarica della batteria (F).

2. Inserisci la spina del caricabatteria nella presa di carica della batteria.
3. Il display (A) indica che Scoozy sta entrando nella 'modalità di ricarica'.
4. Collega il cavo di alimentazione a una presa a muro e verifica se il caricabatterie si accende tramite le luci sul caricabatterie.
5. La portata aumenterà visibilmente sul display.
6. Quando l'autonomia sul display ha raggiunto i 50/100 km e la spia sul caricabatterie indica 100%, la batteria è completamente carica.
7. Rimuovi la spina del caricabatteria dalla presa a muro e rimuovi la spina dalla presa di ricarica.
8. Non dimenticare di sostituire il cappuccio di gomma sulla presa di ricarica della batteria dopo la ricarica!



BATTERIA MODALITÀ DI SOSPENSIONE

Se Scoozy non viene utilizzato per più di 24 ore, la batteria entra in modalità di sospensione. Questo viene visualizzato sul display come 00 km. È possibile attivare la batteria collegando il caricabatteria. Dopo aver riattivato la batteria, sul display verrà immediatamente visualizzata l'autonomia con il corretto numero di chilometri e si potrà guidare.

TEMPO DI RICARICA

- Durante la ricarica, il display e il caricabatterie di Scoozy ti mostreranno quanto è completamente carica la batteria. Puoi fermarti in qualsiasi momento. La batteria standard si carica all'80% in circa 5 ore e saranno necessarie altre 2 ore per raggiungere il 100%.
- Scollega il caricabatterie quando la batteria è carica. Per motivi di sicurezza, il caricabatterie non si ricarica se lasciato collegato.
- Le versioni con doppio pacco batteria impiegheranno il doppio del tempo per caricarsi completamente con lo stesso caricabatterie.

COPERTURA

L'autonomia di Scoozy è di 50 o 100 km (una o due batterie) se utilizzata secondo ISO 7176-4:2008. L'autonomia può essere ridotta durante una corsa per le seguenti cause:

- Il peso caricato (utente + bagaglio);
- Velocità media
- Il tipo di superficie su cui stai guidando;
- Il grado delle colline lungo il percorso;
- Salire sui marciapiedi.

Potresti iniziare il tuo viaggio con 40 chilometri di autonomia e avere solo 10 chilometri di autonomia rimasti nella batteria dopo un viaggio di 20 chilometri sul tuo contachilometri. Quindi presta molta attenzione al tuo contachilometri e al tuo contachilometri parziale durante un viaggio.



AVVERTENZE SULLA BATTERIA

- Scoozy utilizza 1 o 2 batterie agli ioni di litio di ultima tecnologia. La tensione nominale di queste batterie è di 48V.
- Evita di scaricare completamente le batterie. Scoozy si spegnerà e ciò avrà un effetto negativo sulla durata della batteria. In caso di “sotto tensione profonda” di una delle celle della batteria, la batteria non può più essere caricata e dovrà essere sostituita.
- Ricarica le batterie completamente scariche il prima possibile.
- A basse temperature, le batterie hanno una capacità inferiore. Questo riduce la portata.
- Fai attenzione con le batterie danneggiate. Lascia la sostituzione (amica dell’ambiente) delle batterie al rivenditore.
- Carica sempre completamente le batterie prima del primo utilizzo.
- Utilizza solo il caricabatterie Scoozy incluso. Altri caricabatterie possono danneggiare la batteria.
- Le batterie possono essere pericolose. Le batterie dovrebbero essere installate e mantenute da un tecnico Scoozy certificato, dotato delle qualifiche e degli strumenti necessari per eseguire l’installazione e la manutenzione in modo sicuro e corretto.
- La batteria non può essere caricata se la temperatura interna è inferiore a 0° Celsius.
- Si sconsiglia vivamente di guidare Scoozy quando la temperatura interna della batteria è inferiore a 0°C. Quando si guida lungo un pendio ripido, la batteria potrebbe essere ancora carica. Eventi frequenti possono causare danni alla batteria. Queste informazioni vengono registrate nella batteria e possono essere lette in caso di riparazione.

4.1 RISCALDAMENTO DELLA BATTERIA

Scoozy è dotato di un resistore per riscaldare la batteria e inviarle energia di frenata in condizioni di freddo. La batteria non può essere caricata al di sotto di 0°C, quindi Scoozy farà in modo che la batteria rimanga alla giusta temperatura quando l'aria esterna è più fredda di 0°C. Possono verificarsi le seguenti situazioni:

La batteria diventa più fredda di 0 °C durante la guida:

- In questo caso, Scoozy limiterà la velocità, vedrai un fiocco di neve sullo schermo e Scoozy proverà a portare la batteria a temperatura con il riscaldatore.
- Se hai iniziato il tuo viaggio con una temperatura della batteria superiore a 0°C, non ci aspettiamo che diminuisca. Tuttavia, non possiamo garantirlo a temperature estreme.
- Puoi sempre continuare a guidare con il freddo. Tuttavia, la velocità di Scoozy sarà limitata dalla potenza di frenata limitata della . Il modo più veloce per riscaldare la batteria è continuare a guidare.

La batteria è sotto 0°C quando accendi Scoozy:

- In questo caso vedrai il fiocco di neve sul display. Scoozy attiverà il riscaldamento quando la batteria è carica per più del 20%. In caso contrario, Scoozy non sarà in grado di caricare o guidare. Quindi porta Scoozy in un luogo caldo.
- Il tempo necessario per riscaldare la batteria dipende dalla temperatura esterna e dalla temperatura iniziale della batteria.
- Quando possibile, consigliamo di conservare Scoozy in un'area al riparo dal gelo.
- Quando il caricabatterie è collegato e la batteria è ancora più fredda di 0°C, Scoozy ti avviserà di rimuovere nuovamente il caricabatterie. La ricarica al di sotto di 0 °C può gravemente danneggiare la batteria. La temperatura della batteria è sempre leggibile nel menu info > batteria. temperatura

5. MANUTENZIONE

Porta Scoozy dal tuo rivenditore per l'assistenza e l'ispezione almeno una volta all'anno. La manutenzione preventiva verifica il corretto funzionamento di tutte le parti in movimento, l'elettronica e lo stato delle batterie.

Le riparazioni devono essere eseguite solo da tecnici autorizzati, utilizzando solo parti originali fornite da Scoozy. È disponibile un manuale di servizio aggiuntivo per i tecnici autorizzati con informazioni su guasti, sequenze di montaggio e ulteriori informazioni sull'impianto elettrico. Le parti Scoozy non richiedono la sostituzione periodica, solo quando mostrano segni di usura e valutate da un tecnico Scoozy autorizzato. Per istruzioni su come sostituire le parti, vedere il manuale di servizio.

Le parti di ricambio e le etichette danneggiate possono essere ordinate dal rivenditore.

MANUTENZIONE DA PARTE DELL'UTENTE

- Controlla visivamente Scoozy prima di ogni corsa. Presta attenzione alla posizione delle ruote, al fissaggio del joystick e al funzionamento dell'impianto elettrico. Rivolgiti sempre a un tecnico autorizzato.
- Controlla la pressione degli pneumatici prima di ogni viaggio.
- Controlla la modalità a ruota libera prima di ogni corsa (vedi 3.5).
- Carica completamente la batteria ogni mese.
- Controlla il profilo dei tuoi pneumatici ogni sei mesi. Sostituirlo in caso di grave usura o disidratazione.
- Mantieni Scoozy pulito. Utilizza un panno umido o sciacqua con un po' d'acqua. Se necessario, utilizza un detergente delicato per rimuovere lo sporco.

MANUTENZIONE DA UN MECCANICO

Durante l'ispezione, un tecnico autorizzato controllerà i seguenti elementi di Scoozy:

- Ispezione visiva di carrozzeria e ruote;
- Motore posteriore a spazzole di carbone;
- Funzionamento del caricabatterie;
- Funzionamento e stato della batteria;
- Parti mobili;
- Caratteristiche di guida;
- Assetto delle ruote;
- Aggiornamenti software o richiami/sostituzione anticipata consigliati;
- Consegna Scoozy pulito e correttamente funzionante;
- Preparare un rapporto dei risultati.

I tecnici hanno il proprio ampio elenco di elementi da controllare durante la manutenzione nel manuale di servizio.

AVVERTENZE PER LA PULIZIA



- Non usare mai candeggina o solventi per pulire Scoozy.
- Non usare mai un'idropulitrice per pulire Scoozy.
- Non usare mai diluente, benzene o altri solventi organici per pulire Scoozy.
- Pulisci il rivestimento con un detergente non abrasivo.
- Pulisci regolarmente il rivestimento e la capote.
- Scoozy non può essere disinfettato.



AVVERTENZE PER LA MANUTENZIONE

- Esegui solo il lavoro illustrato nel presente manuale. Qualsiasi altro lavoro deve essere eseguito da un tecnico Scoozy autorizzato.
- Non modificare alcuna parte di Scoozy, né meccanicamente né elettronicamente. Eventuali modifiche all'impianto meccanico o elettrico invalideranno qualsiasi garanzia.

DIFETTI MECCANICI

L'utente è il primo a notare un guasto imprevisto. La tabella sotto riportata descrive alcuni possibili guasti e le loro soluzioni.

Guasto	Causa	Soluzione
La maniglia della porta è dura	A lungo inutilizzato, perdita di olio, tubo rotto	Aprire e chiudere completamente la porta 3 volte, chiamare il tecnico
Il tappetino in gomma è allentato	Il nastro è stagionato	Attaccare un nuovo nastro biadesivo, chiamare il tecnico
Scoozy tira a sinistra/destra	Asta dello sterzo piegata, Allineamento elettrico andato	Allineare il sistema di sterzo, chiamare il tecnico
Le ruote vibrano	L'attacco della ruota è allentato, lo sterzo è allentato, ruota rotta internamente	Chiamare il tecnico
Le ruote anteriori hanno uno stacco quando sterzi	Gioco del sistema di sterzo	Chiamare il tecnico

6. NOTIFICHE SULLO SCHERMO

Esegui queste azioni quando lo schermo visualizza una notifica:

- Durante l'uso, vedi tabella.
- Durante la guida, vedi tabella.

ANOMALIE

1. Leggi e ricorda il messaggio.
2. RESETTA SCOOPY riavviandolo.
3. Segnalare il messaggio di errore e il numero al rivenditore.

NOTIFICHE DURANTE L'UTILIZZO

Notifica	Schermo	Causa
Bracciolo	 ARMREST	Chiudi bracciolo correttamente, controlla sensore
Cintura di sicurezza	 SEATBELT	Cintura di sicurezza non allacciata, cavo del sensore rotto
Joystick	 JOYSTICK	Joystick di input troppo estremo, usa il joystick con più attenzione
Ruota libera	 FREEWHEEL	Scoozy non può guidare perché il "freno a mano" non è attivato.
Riscaldamento	 HEATING...	Scoozy sta scaldando la batteria prima di mettersi alla guida o ricarica
Temp.	 LOW TEMP	La batteria è inferiore a 0 °C e ricaricata <20%. Sposta Scoozy in un luogo caldo.

MESSAGGI DURANTE LA GUIDA

Notifica	Schermo	Causa
Pendenza		Scoozy è su un pendio di >10 gradi, puoi guidarlo solo in D.
Batteria		Hai guidato in discesa per molto tempo dopo la carica. La batteria ora è sovraccarica. La batteria è molto scarica, funzionano solo lo sterzo e il Controllo manuale.
Temp.		Scoozy sta scaldando la batteria. Fino a 0 °C senza restrizioni alla guida A temperature inferiori a 0 °C Scoozy limiterà la velocità.

MESSAGGI DI ERRORE:

Errore	Schermo	Causa
Hardware		Guasto elettrico nell' hardware, ripristina Scoozy / contatta Scoozy.
Software		Malfunzionamento del software, resettare Scoozy / contatta Scoozy.
Cavo del Joystick		Il cavo del Joystick non è connesso bene. Contatta Scoozy.
Batterie		Errore della batteria del computer, resetta Scoozy / contatta Scoozy.

7 CONDIZIONI DI GARANZIA

I prodotti Scoozy vengono accuratamente assemblati e controllati prima di uscire dalla fabbrica.

Se il tuo Scoozy o parte di esso non soddisfa le aspettative, contatta il tuo rivenditore. Scoozy rispetta le leggi e le normative sulla protezione dei consumatori applicabili nel paese di acquisto.

La garanzia non copre i guasti causati da: mancata osservanza delle istruzioni di uso e manutenzione, diverse dal normale utilizzo, usura, negligenza, sovraccarico, incidente di terzi, parti usate non originali e difetti la cui causa è esterna al prodotto. Questa garanzia annulla qualsiasi altra garanzia; determinato dalla legge, o verbalmente, salvo quanto garantito da Scoozy per iscritto.

Le garanzie si applicano solo all'interno dell'UE.

CONDIZIONI DI GARANZIA

Nelle disposizioni di garanzia e responsabilità, i seguenti termini sono definiti come segue:

- Prodotto: lo scooter elettrico prodotto e fornito da Scoozy.
- Cliente: la persona che acquista un prodotto direttamente da Scoozy.
- Rivenditore: la persona che fornisce un prodotto associato a Scoozy a una terza parte.
- Utente: la persona che utilizza un prodotto fabbricato da Scoozy.

Indipendentemente da quanto dichiarato in merito alle condizioni di garanzia nelle condizioni generali applicabili al prodotto, per quanto riguarda la garanzia vale comunque quanto segue:

1. Salvo quanto diversamente previsto nelle seguenti disposizioni, Scoozy garantisce l'idoneità del prodotto per lo scopo previsto - tutti gli elementi descritti in questo manuale - e Scoozy garantisce la qualità dei materiali utilizzati per produrre il prodotto e il modo in cui viene prodotto.
2. La riparazione o la sostituzione di parti del prodotto necessarie a seguito di vizi dovuti a difetti di materiale o di fabbricazione sono effettuate gratuitamente, purché tali difetti si siano manifestati entro 2 anni dalla data di consegna del prodotto al Cliente. Le parti da sostituire devono essere spedite a Scoozy con le spese postali pagate. Lo smontaggio o l'assemblaggio di queste parti è a carico del Cliente. Pertanto, i seguenti casi non possono beneficiare della riparazione o sostituzione gratuita di cui alla frase precedente:
 - a. Riparazioni o sostituzioni necessarie in relazione a vizi sorti dopo più di 2 anni dalla data di consegna del prodotto al Cliente;
 - b. Riparazione o sostituzione necessarie in relazione a difetti derivanti da un uso improprio o negligente del prodotto o in base al fatto che il prodotto sia stato utilizzato per uno scopo diverso da quello per il quale era previsto, nel qual caso, se il cliente è un rivenditore, tale rivenditore indennizzerà Scoozy da qualsiasi reclamo da parte degli Utenti o di altre terze parti per difetti derivanti da un uso scorretto o incauto del prodotto;
 - c. Le parti soggette a usura e la necessità di riparare o sostituire le parti è il risultato effettivo della normale usura.

3. Fermo restando le disposizioni di cui al punto 2, nella misura in cui si tratti di un prodotto elettrico, per quanto riguarda la batteria che fa parte del prodotto, la garanzia viene data solo in caso di malfunzionamento o non funzionamento della batteria quando questo è dimostrabile come risultato diretto di difetti materiali o di fabbricazione. Un malfunzionamento o non funzionamento della batteria come risultato della normale usura non è coperto dalla garanzia come indicato nelle presenti condizioni di garanzia. Inoltre, non sono coperti dalla garanzia i difetti o il non funzionamento che sono il risultato di un uso improprio o incompetente del prodotto o della batteria che fa parte del prodotto, incluso la ricarica impropria della batteria e l'incapacità di eseguire una manutenzione tempestiva e corretta, a tal proposito si applica anche se il Cliente è un Rivenditore, tale Rivenditore indennizza Scoozy da qualsiasi reclamo da parte degli Utenti o altri terzi basati sul suddetto uso improprio o scorretto del prodotto o della batteria inclusa nel prodotto.
4. Le condizioni di garanzia come indicato nelle disposizioni di cui sopra decadono in ogni caso se:
 - a. Le linee guida di Scoozy per la manutenzione del prodotto non sono state seguite o sono state seguite in modo insufficiente;
 - a. Una necessaria riparazione o sostituzione di parti si basa su negligenza, danneggiamento o uso improprio del prodotto o sull'uso del prodotto per uno scopo diverso da quello per il quale era previsto;
 - a. Parti del prodotto sono state sostituite con parti provenienti da fonti diverse da quelle utilizzate da Scoozy e/o parti del prodotto sono state sostituite senza il consenso di Scoozy.
5. Le garanzie, di cui alle clausole da 1 a 3, decadono anche in caso di riutilizzo da parte di un nuovo utente entro il periodo di garanzia e quando tale riutilizzo richieda modifiche al prodotto e tali modifiche non siano state eseguite su indicazione e/o su le istruzioni di Scoozy.

6. Al fine di mantenere i diritti in conformità con le garanzie sopra descritte, in caso di danni o altre emergenze, il Cliente deve contattare Scoozy il prima possibile e fornire a Scoozy quante più informazioni possibili. La facoltà di far valere le condizioni di garanzia di cui sopra decade per il Cliente in ogni caso dopo 20 giorni lavorativi dalla data dell'incidente o dell'emergenza che costituisce la base per la richiesta di garanzia.
7. La sostituzione di una parte o la riparazione o il ricondizionamento del prodotto entro un periodo di garanzia in corso non prolunga il periodo di garanzia.
8. Scoozy non garantisce alcuna riparazione o revisione del prodotto eseguita se non per volere e/o direzione di Scoozy. Se le riparazioni e/o le revisioni vengono eseguite da o per conto di un Cliente, il Cliente indennizzerà Scoozy da qualsiasi pretesa di terzi derivante, nel senso più ampio del termine, da tali riparazioni o revisioni.

DISPOSIZIONI DI RESPONSABILITÀ

Indipendentemente da quanto previsto in tema di responsabilità nelle condizioni generali applicabili al prodotto, in ogni caso in materia di responsabilità vale quanto segue:

Fatte salve le seguenti disposizioni, Scoozy si assume la responsabilità solo per morte o lesioni personali derivanti da un difetto del prodotto per il quale Scoozy è responsabile e per danni a un altro oggetto che è di proprietà privata dell'utente del prodotto, purché detto danno sia il risultato diretto di un errore nel prodotto.

Scoozy non accetta altre o ulteriori responsabilità oltre a quelle descritte sotto 1. In particolare, Scoozy non si assume alcuna responsabilità per danni consequenziali in qualsiasi forma.

8 SPECIFICHE TECNICHE

SPECIFICHE GENERALI

Velocità massima.....	15 km/u
Gamma.....	50 / 100 km
Peso del veicolo.....	100 / 110* / 115** kg
Peso massimo utente.....	150 kg
Peso massimo del bagaglio.....	30 kg
Motori.....	Transaxle (+ 2x in-wheel)**
Potenza max motore.....	1400W (+ 2x 250W**)
Freno elettromagnetico.....	10 Nm + 1-21 marcia
Dimensioni ruote.....	16 pollici x 2.5 pollici (62/305)
Pendenza massima.....	10 °
Batteria (tipo/voltaggio/capacità)	Li-ion / 48V / 33.8-67.6** Ah
Tempo di ricarica.....	8 per ora di ricarica
Ricarica massima della batteria	10A
Attuale.....	
Caricabatterie	5A

* Con una doppia batteria.

** Con Scoozy C 4WD.

CARATTERISTICHE DEL

Sospensione.....	Semi-indipendente,
Posizionamento del Bagaglio.....	Portapacchi da 90 mm + piatt. piedi
Cuscini sedile	Removibili
Comandi.....	Joystick sin o destr A prova di schizzi***
Impermeabilità.....	

PRODOTTO

DIMENSIONI PRODOTTO

Profondità sedile.....	440 mm
Larghezza sedile.....	450 mm
Altezza sedile.....	410 / 430 / 450 mm
Mass. altezza ostacolo.....	100 mm
DDistanza pedana da terra.....	200 mm
Mass. Prof. di guado.....	50 mm
Raggio.....	1300 mm
Min. larghezza per girare.....	2000 mm

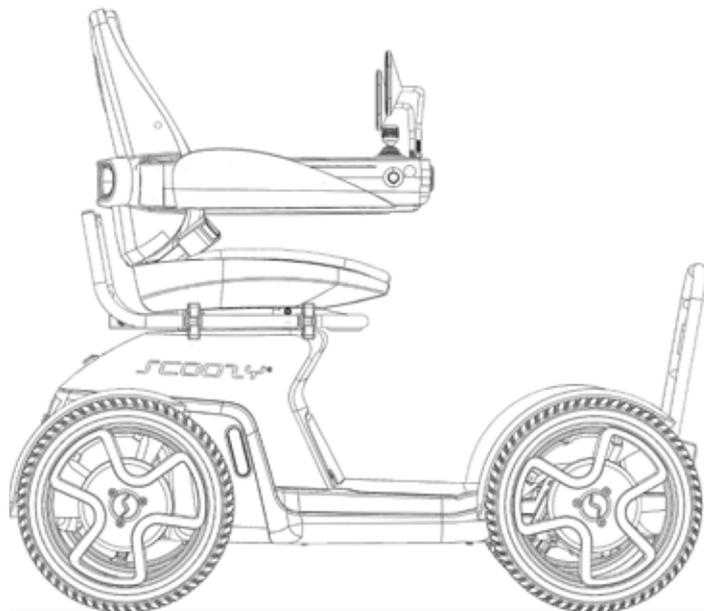
*** Ciò significa che è possibile guidare sotto la pioggia, ma Scoozy non è resistente

alla guida in profonde pozzanghere. Il computer di bordo di Scoozy potrebbe essere, di

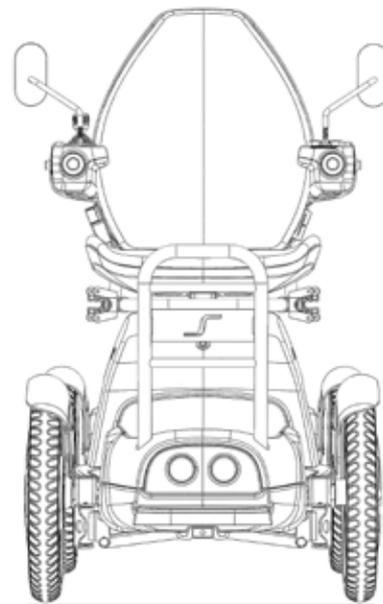
conseguenza, danneggiato!

Altezza 1250 mm

(Con: Sedile 430 mm + neutral sospensione)



Lunghezza 1350 mm



Larghezza 680 mm

escl. accessori

PRESSIONE PNEUMATICI

Peso utente fino a 80kg..... 2.5 Bar / 36 PSI

Peso dell'utente fino a 150kg..... 3.0 Bar / 44 PSI

9 SPECIFICHE TECNICHE ISO 7176:15 allegato A

	Min.	Max.	
Lunghezza totale (incluso poggiapiedi)	-	1350	mm
Larghezza totale (accessori esclusi)	-	680	mm
Lunghezza compresso	n/a	n/a	
Larghezza compresso	n/a	n/a	
Altezza compresso	n/a	n/a	
Massa totale	100	115	kg
Massa della parte più pesante	-	15	kg (sedile)
Stabilità statica in discesa	-	15	gradi
Stabilità statica in salita	-	15	gradi
Stabilità statica laterale	-	15	gradi
Gamma	50	100	km
Stabilità dinamica in salita	-	10	gradi
Guida su un ostacolo	-	100	mm
Velocità di avanzamento massima	-	15	km/h
Distanza di frenata minima alla velocità massima	-	4.5	m

	Min.	Max.	
Angolo del sedile	-	2	gradi
Profondità del sedile effettiva	-	420	mm
Larghezza effettiva del sedile	-	450	mm
Altezza del sedile sul bordo anteriore rispetto alla pedana	420	450	mm
Angolazione max. schienale	-	15	gradi
Altezza schienale	-	550	mm
Poggiapiedi a distanza di seduta	-	n/a	mm
Angolo gamba/sedile	-	n/a	mm
Altezza bracciolo del sedile	-	220	mm
Posizione del bracciolo anteriore rispetto allo schienale	-	500	mm
Diametro corrimano	-	n/a	mm
Posizione orizzontale dell'albero	-	203	mm
Raggio al centro del veicolo	-	1300	mm
Massa del manichino di prova usato ISO 7176-22	-	150	kg

10 STORICO DELLA MANUTENZIONE

Ispezione alla consegna

Timbro/data/firma del rivenditore

1a revisione annuale / 2000 km

Timbro/data/firma del rivenditore

2a revisione annuale / 4000 km

Timbro/data/firma del rivenditore

3a revisione annuale / 6000 km

Timbro/data/firma del rivenditore

4a revisione annuale / 8000 km

Timbro/data/firma del rivenditore

5a revisione annuale / 10.000 km

Timbro/data/firma del rivenditore

6a revisione annuale / 12.000 km
Timbro/data/firma del rivenditore

7a revisione annuale / 14.000 km
Timbro/data/firma del rivenditore

Commenti:
Numero di serie Scoozy:

11 NOTE GENERALI

RAPPORTI SUGLI INCIDENTI

Segnala un incidente a Scoozy o a uno dei suoi rivenditori. Visita www.scoozy.nl per i dettagli di contatto di Scoozy o del tuo rivenditore. Al fine di migliorare la qualità del prodotto e garantire che il nostro prodotto possa essere utilizzato in sicurezza per tutta la sua vita, è necessario inviare segnalazioni di incidenti. L'MDR (Medical Device Regulation) 2017/745 e l'allegato 9 stabiliscono quanto segue:

il produttore deve "incoraggiare gli utenti o le persone responsabili a segnalare incidenti che coinvolgono dispositivi medici che soddisfano i criteri della presente direttiva per segnalare incidenti al fabbricante e/o all'autorità competente, in conformità con le leggi e i regolamenti nazionali applicabili".

Per soddisfare i requisiti e garantire che i nostri prodotti possano continuare a essere utilizzati in sicurezza, abbiamo bisogno del tuo aiuto. Ci auguriamo che non avrai mai bisogno delle informazioni contenute in questa pagina, ma se dovesse verificarsi un incidente, ti preghiamo di segnalarcelo.

SMALTIMENTO DEL PRODOTTO E DELL'IMBALLAGGIO

Se il tuo Scoozy non è più necessario o deve essere sostituito, di solito puoi consegnarlo al tuo rivenditore. Se ciò non è possibile, chiedi al tuo comune le possibilità di riutilizzo o di lavorazione rispettosa dell'ambiente dei materiali utilizzati. Scoozy è realizzato con varie plastiche e metalli.

Inoltre, Scoozy contiene componenti elettronici che sono rifiuti elettronici. Le batterie devono essere smaltite con i rifiuti chimici.

Dal punto di vista ambientale, si consiglia di smaltire il più possibile separatamente l'imballaggio e Scoozy, in modo che i materiali utilizzati possano essere riciclati in modo efficiente.



Il presente manuale è stato compilato con la massima cura possibile e si basa sulle informazioni note a Scoozy al momento della pubblicazione. Scoozy non si assume alcuna responsabilità per eventuali errori nel testo o per le relative conseguenze.

Le informazioni contenute nel presente manuale si applicano alla versione standard del prodotto. Scoozy non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni causati da cambiamenti o modifiche al prodotto dopo il momento della prima vendita. Scoozy, inoltre, non può essere ritenuto responsabile per danni causati dal lavoro di terzi.

Le informazioni contenute nel presente manuale non possono essere in alcun modo riprodotte e/o pubblicate senza previa autorizzazione scritta di Scoozy.

Il nome commerciale e i marchi utilizzati da Scoozy non possono essere considerati gratuiti ai sensi del Trade Name Act. Nessun diritto può essere derivato da queste informazioni. Salvo modifiche.

IL TUO RIVENDITORE

